

## برنامج الاستقرار السكني (HSP)



إذا كنت تعيش في بيتسبرغ وتحتاج إلى مساعدة تتعلق بالتأجير أو الانتفاع أو الرهن العقاري، فيرجى التواصل مع مؤسسة United Way of Southwestern Pennsylvania على الرقم 1-2 للحصول على مزيد من المعلومات حول برنامج الاستقرار السكني.

يُعد برنامج الاستقرار السكني (HSP) برنامج تدخّل ومساعدة لحل أزمة الإسكان، حيث يقدم مساعدة مالية لمرة واحدة أو لأجل قصير (يصل إلى 3 أشهر) للأسر التي تواجه أزمة مؤقتة وغير متكررة تتعلق بالسكن.

### يشمل الدعم التمويلي الذي يُقدم لمرة واحدة ما يلي:

(1) المساعدة في الانتقال إلى المنزل والتي قد تشمل:

- إيجار الشهر الأول
- إيجار الشهر الماضي
- مبلغ التأمين
- الدفعات المُقدّمة للمرافق

(2) متأخرات سداد المرافق

(3) متأخرات سداد الإيجار

(4) قسط الرهن العقاري (يجب ألا يكون متعلقًا بإخطار وفقًا للقانون 91)

(5) الرسوم القانونية

### يشمل الدعم التمويلي قصير الأجل ما يلي:

(1) إعانة الإيجار، بما لا يتجاوز ثلاثة (3) أشهر

(2) الخدمات القانونية طوال فترة إجراءات عملية الطرد من المسكن

(3) الرسوم القانونية المتعلقة بالمحكمة

### شروط الأهلية للحصول على المساعدة:

- يجب أن يكون مستأجرًا أو مالكًا للمنزل
- يجب أن يكون الشخص مُقيمًا في مدينة بيتسبرغ
- يجب ألا يتجاوز دخل المستأجر 50% من متوسط الدخل بالمنطقة (AMI)\*
- يجب ألا يتجاوز دخل ملاك المنازل 80% من متوسط الدخل بالمنطقة (AMI)\*
- يجب وضع خطة للاستقرار مع أحد مقدمي الخدمات

\* يُرجى الرجوع إلى الجدول للاطلاع على حدود الدخل

عدد أفراد الأسرة	الحد الأقصى لدخل المستأجرين	الحد الأقصى لدخل ملاك المنازل
1	29,050 دولارًا	46,500 دولار
2	33,200 دولار	53,150 دولارًا
3	37,350 دولارًا	59,800 دولار
4	41,500 دولار	66,400 دولار
5	44,850 دولارًا	71,750 دولارًا
6	48,150 دولارًا	77,050 دولارًا

للتحقق من أهليتك للانتفاع بالبرنامج، يُرجى التواصل مع مؤسسة United Way على الرقم 211. يمكنك الاطلاع على معلومات الاتصال على الجانب الخلفي للمنشور.

# تقدّم بطلب للحصول على المساعدة



Pennsylvania | Southwest



United Way of  
Southwestern Pennsylvania

جميع المكالمات مجانية وسريّة. تتوفر خدمات الترجمة الفورية لأكثر من 140 لغةً.

## عبر الهاتف:

- أرسل رمزك البريدي في رسالة نصية إلى مؤسسة United Way على الرقم 898-211.
- يمكنك الاتصال على الرقم 211 من هاتفك.

## عبر غرفة المحادثة:

تتوفر نافذة المحادثات "نافذة الدردشة" في أسفل يمين الشاشة بالموقع الإلكتروني:

<http://pa211sw.org/>

## عبر نموذج الاتصال على الموقع الإلكتروني لمؤسسة United Way:

انتقل إلى صفحة الويب الخاصة بمؤسسة United Way: <http://pa211sw.org/>. ستجد رابطاً في أعلى الشاشة بعنوان "نبذة عنّا". مرر السهم فوقه لعرض قائمة الخيارات. انقر فوق "للاتصال بنا". من خلال هذا الخيار، يمكنك ملء نموذج الاتصال للتواصل مع أحد ممثلي خدماتنا.

يمكنك التواصل مع مؤسسة United Way على الرقم 211 على مدار الـ 24 ساعة طوال أيام الأسبوع!